

- Courriel de M. Bouvet à l'Arcom

Le 4 décembre 2023 à 11:11:41 UTC, lbouvet@noos.fr a écrit :

Lbouvet@noos.fr a envoyé un message en utilisant le formulaire de contact à l'adresse :
<https://www.arcom.fr/contact>

Objet de la demande : langue

Le courriel de l'expéditeur : lbouvet@noos.fr

Nom : Bouvet

Prénom : Laurent

Message :

Bonjour,

Depuis plus d'un an désormais, j'ai fait des dizaines de réclamations à l'ARCOM concernant l'anglicisme « Dédier » désormais très fréquemment entendu depuis 2022, notamment dans les journaux de TF1 - LCI et France Télévisions.

Cet anglicisme récurrent est d'autant plus grave qu'il est régulièrement substitué aux verbes « Consacrer », « Destiner », « Réserver », « Affecter », « Attribuer », « Allouer », « Impartir », « Vouer », etc., alors même qu'il n'a absolument pas la même signification, puisque « Dédier » signifie essentiellement remercier ou rendre hommage à quelqu'un au travers d'une œuvre architecturale, littéraire ou cinématographique.

Même si je sais que le temps de traitement des demandes par l'ARCOM est long, comment se fait-il que pas une seule de mes réclamations n'ait encore reçu de réponse de votre part ?

Pouvez-vous au moins me dire si vous êtes intervenus auprès des différentes chaînes que je vous ai signalées ?

Sincères remerciements,

Laurent Bouvet